



CGV DE L'APPLICATION MAN DRIVER

1. Objet

- 1.1. Les présentes CGV régissent le rapport de droit entre l'Utilisateur qui est en général le chauffeur d'un véhicule utilitaire et l'Exploitant de l'application MAN Driver de MAN Truck & Bus AG, Dachauer Str. 667, D-80995 Munich (« MAN T&B »).
- 1.2. L'application MAN Driver est une application mobile gratuite qui offre à l'Utilisateur (Chauffeur) différentes fonctionnalités pour l'assister dans ses activités avant le début du voyage et lors d'interruptions du voyage (pauses, pannes, etc.), par exemple, un contrôle du véhicule avant le départ, une notice rapide pour les véhicules de la marque MAN ou encore la ligne d'assistance Mobile24 en cas de pannes. Vous trouverez une description détaillée des fonctions de l'application MAN Driver dans la description des prestations à l'adresse : www.....
- 1.3. L'application MAN Driver permet non seulement d'enregistrer de manière exclusivement locale les données générées par les applications sur le terminal mobile de l'Utilisateur, mais aussi d'échanger des données entre l'Utilisateur et son donneur d'ordre ou son employeur, dans la mesure où ce dernier utilise les prestations de services MAN T&B correspondantes nécessaires à cet effet.

Remarque importante : Dès lors que l'Utilisateur transmet des données à caractère personnel à son donneur d'ordre ou son employeur et que ce dernier traite lesdites données, une base juridique en matière de protection des données doit exister à cet égard (p. ex. conclusion d'un accord avec l'employeur, limitation du traitement pour la relation de travail, consentement). Il incombe au responsable du traitement de données (donneur d'ordre ou employeur) de garantir l'existence d'une telle base juridique.
- 1.4. Les coûts de télécommunication résultant de l'utilisation de l'application MAN Driver sont pris en charge par l'Utilisateur.

2. Utilisation et exigences techniques

- 2.1. L'utilisation de l'application MAN Driver n'est autorisée que dans le cadre et aux fins des fonctions prévues. L'Utilisateur s'abstient notamment :
 - 2.1.1. d'entreprendre des manipulations de toute sorte sur l'application MAN Driver qui pourraient compromettre son fonctionnement ;
 - 2.1.2. de générer des données qui ne correspondent pas aux véritables conditions à l'aide de l'application MAN Driver ;
 - 2.1.3. de diffuser des informations sur l'application MAN Driver qui contreviennent au droit en vigueur et aux bonnes mœurs ; l'Utilisateur ne doit notamment diffuser aucun contenu discriminant, raciste, pornographique et promouvant la violence ou contenu portant atteinte au droit personnel de tiers, ou appeler à commettre des délits.
- 2.2. MAN T&B se réserve le droit d'exclure l'Utilisateur de l'application MAN Driver en cas de violation et de supprimer les contenus diffusés par l'Utilisateur. L'Utilisateur libère MAN T&B de toute réclamation de tiers qui résulte de violations des présentes CGV imputables à l'Utilisateur.

3. Droits d'auteur

- 3.1. Tous les contenus générés au moyen de l'application MAN Driver par l'Utilisateur lui appartiennent. Il est responsable du respect des droits des tiers dans les contenus qu'il publie.



- 3.2. L'Utilisateur de MAN T&B délivre expressément une licence mondiale, gratuite, sous-licenciable, transférable et non exclusive pour l'utilisation de tous les contenus (« Licence ») qui sont générés par l'Utilisateur au moyen de l'application MAN Driver et protégés par les droits de propriété intellectuelle, comme des photos, dans la mesure où il transmet lesdits contenus à son donneur d'ordre ou à son employeur qui utilise les prestations de services MAN T&B correspondantes. Ladite Licence comprend le droit d'enregistrer et de traiter les contenus sur la plateforme RIO exploitée par TB Digital Services GmbH, Munich, dans la mesure où cela sert à exploiter les prestations de services MAN T&B utilisées par le donneur d'ordre ou l'employeur de l'Utilisateur. Ladite Licence prend fin lorsque l'Utilisateur met fin au droit d'exploitation pour l'application MAN Driver, à moins que les contenus ne soient utilisés dans le cadre des prestations de services MAN T&B correspondantes qu'utilise le donneur d'ordre ou l'employeur de l'Utilisateur et que l'Utilisateur ne fasse pas usage dudit droit selon le point 7, phrase 2.

4. Logiciel

- 4.1. En utilisant l'application MAN Driver, l'Utilisateur accepte que le logiciel sous-jacent puisse occasionnellement télécharger et installer des nouveautés, des actualisations et des fonctions supplémentaires de MAN T&B, afin d'améliorer ou de développer le logiciel.
- 4.2. L'Utilisateur ne doit modifier aucun code source de MAN T&B, ne doit créer aucune œuvre dérivée à partir dudit code, ne doit pas le décompiler ou essayer de toute autre manière de l'extraire.
- 4.3. L'Utilisateur trouve un aperçu des licences de logiciels libres utilisées pour le service dans l'application sous le point Réglages > Licences.

5. Modifications

- 5.1. MAN T&B doit informer l'Utilisateur en temps voulu des modifications envisagées des présentes CGV de services, de façon à ce que l'Utilisateur puisse décider s'il souhaite continuer à utiliser l'application MAN Driver avec les conditions modifiées et dans ce cas donner son accord à la modification.
- 5.2. Si l'Utilisateur ne donne pas son accord aux modifications desdites CGV, il doit renoncer à poursuivre l'utilisation de l'application MAN Driver.

6. Garantie, responsabilité

- 6.1. Garantie
L'Utilisateur doit communiquer immédiatement à MAN T&B tout défaut relatif à l'application MAN Driver. MAN T&B doit corriger tout défaut de l'application MAN Driver dans un délai raisonnable. Lorsque la correction d'un défaut échoue par deux (2) fois dans un délai raisonnable, l'Utilisateur est en droit de procéder à une résiliation extraordinaire des présentes CGV. Les autres revendications de l'Utilisateur se fondent sur le point 6.2. Toute réclamation basée sur un défaut est irrecevable si ledit défaut a été causé par l'Utilisateur personnellement ou par l'un de ses préposés.
- 6.2. Responsabilité
MAN T&B est responsable de toutes pertes ou de tous dommages causés par une faute intentionnelle et/ou une négligence grave de MAN T&B ou de ses préposés. Pour les dommages causés par MAN T&B ou ses auxiliaires d'exécution en raison d'une négligence légère, la responsabilité est exclue du fait de la gratuité de la prestation. Pour les dommages résultant du non-respect de la diligence usuelle par MAN T&B ou ses préposés, MAN T&B est uniquement



responsable dans les cas où une obligation essentielle a été enfreinte. Les obligations essentielles sont des obligations contractuelles importantes qui permettent l'exécution en bonne et due forme du contrat et au respect desquelles l'Utilisateur pouvait légitimement s'attendre.

Dans le cas d'une négligence simple liée au manquement à une obligation essentielle, la responsabilité de MAN T&B est limitée aux dommages généralement prévisibles. Dans le cas d'une négligence simple liée à l'infraction d'une obligation essentielle et compte tenu de la gratuité de l'application MAN Driver, MAN T&B n'est tenue, au maximum, qu'à une diligence similaire à celle que MAN T&B observerait pour ses propres possessions. La responsabilité de MAN T&B est par ailleurs exclue pour tout autre cas de négligence simple.

6.3. Autres exceptions

6.3.1. MAN T&B n'est pas responsable de l'état convenable des véhicules de l'Utilisateur pour lesquels les services MAN T&B sont fournis. Les services MAN T&B ont uniquement pour vocation d'aider l'Utilisateur ; l'Utilisateur ou le Chauffeur restent responsables de la conformité légale, de l'utilisation et de l'état du véhicule. Les directives correspondantes sur les temps de travail et de conduite, les directives sur le contrôle des véhicules avant un départ ou encore les directives sur les obligations de conservation et de documentation en font notamment partie, mais pas exclusivement.

6.3.2. En conséquence, en vertu des présentes CGV, aucune garantie et/ou responsabilité n'est endossée par MAN T&B en cas de défaillance de l'application MAN Driver (notamment en cas de données manquantes ou inexactes) et/ou de dommages découlant d'un dysfonctionnement et/ou d'une panne des véhicules, des terminaux mobiles et/ou découlant d'une saisie incorrecte des données par l'Utilisateur.

7. Résiliation

L'Utilisateur a le droit à tout moment de mettre fin à son utilisation de l'application MAN Driver. L'Utilisateur peut exiger auprès de son donneur d'ordre ou de son employeur que ses données à caractère personnel soient effacées dès lors où lesdites données ont été sauvegardées par le donneur d'ordre ou l'employeur dans le cadre de l'utilisation des services MAN T&B correspondants.

MAN T&B a le droit d'exclure à tout moment l'Utilisateur de l'application MAN Driver en cas de violation des présentes Conditions d'utilisation avec effet immédiat.

8. Droit, juridiction compétente

Les présentes CGV de services sont régies par les lois de la République fédérale d'Allemagne, à l'exclusion de la convention des Nations unies sur les contrats de vente internationale de marchandises. Tant que l'Utilisateur est considéré comme un consommateur, le droit de son pays de résidence s'applique, dans la mesure où ledit droit est indispensable et favorable à l'Utilisateur. Le tribunal compétent est celui de Munich.

9. Remarques

Un terminal mobile non fixé ou mal fixé peut être projeté lors d'une manœuvre d'accélération ou de freinage soudaine, ainsi que lors d'un accident, et provoquer des blessures. Votre terminal mobile doit donc toujours être correctement fixé ou arrimé en toute sécurité en dehors des zones de déploiement des airbags.



L'utilisation de programmes d'application pendant la conduite détourne votre attention de la circulation et augmente par conséquent le risque d'accident.

Veillez respecter le manuel d'utilisation de votre terminal mobile.